

ཤེས་སྒྲིབས་བྲལ་བས། ... Similarly, because of lacking the force of clairvoyance, ... {ALP} • ཤེས་རབ་པ་ལྟོ་ཕྱིན་སྦྱར་དང་། བྲལ་... Without the application of the perfection of wisdom ... {ALP} • སྦྱི་བ་དང་འགག་པ་དང་བྲལ་བས་རྣམ་པར་མི་འགྱུར་བའོ། Since [it] is free from production and cessation, [it] is unmanifest. {PU} *neg. to not be separated (from); to be inseparable (from); to be forever conjoined (with)* • {C} *avisamyoga* (= 'bral ba med) • བྱང་ཆུབ་སེམས་དང་མི་འབྲལ། [May sentient beings] not be separated from the mind of enlightenment. {BCA}

AUX.:

བྲལ་བར་གྱུར། *imperf.* to separate ► རིམ་གྱིས་ ཡུལ་ལ་ཆགས་པ་དང་བྲལ་བར་གྱུར། Gradually, [one] is separated from the craving for objects.

བྲལ་བར་བགྱིད། *hon., caus.* to remove ► བཅོམ་ལྡན་འདས། ཤེས་རབ་གྱི་པ་རྟོ་ཕྱིན་པ་ནི། ཁམས་གསུམ་པ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་རབ་རིབ་དང་བྲལ་བར་བགྱིད་པ་ལགས་སོ། O Bhagavān, the perfection of wisdom removes the defects of sight of all those in the three realms. {PW8}

བྲལ་བར་གྱིས་ཤིག *hon., caus.emph.imp. (refl.)* to free (oneself) ► འདྲོད་ཆགས་དང་བྲལ་བར་གྱིས་ཤིག Free [yourself] from desire!

བྲལ་བར་ཤོག *precative (passive)* to be free (from) ► ཏུང་འཕྱོ་རྣམས་ནི་གཅིག་ལ་གཅིག་ཟ་བའི་འཇིགས་དང་བྲལ་བར་ཤོག May all animals be free from the fear of one eating another. {BCA}

COLLOC.:

གཏན་(ཏུ་)འབྲལ། གཏན་(ཏུ་)བྲལ། གཏན་(ཏུ་)འབྲལ། *to be separated forever (from); to be permanently free (from)*

དབང་འབྲལ། དབང་བྲལ། དབང་འབྲལ། *to be implied* • {KD} *syānyagbhūta* (= *dbang bral 'gyur*) ► གལ་ཏེ་བྱེད་པོ་དཔེ་ཡིན་ན། བྱ་ཆོག་ལ་འདི་དབང་བྲལ་འགྱུར། If the agent is the object

of comparison, then this [agent] is only implied in the verb. {KD}

ཡོངས་སུ་འབྲལ། ཡོངས་སུ་བྲལ། ཡོངས་སུ་འབྲལ། *to be completely free (from)* ► འཁོར་བའི་སྤྱག་བསྐལ་ཆེན་པོ་ལས་ཡོངས་སུ་བྲལ་ཡོ། [They] are completely free from the great sufferings of saṃsāra. {SWF}

རབ་རྒྱ་འབྲལ། རབ་རྒྱ་བྲལ། རབ་རྒྱ་འབྲལ། *to be completely separated (from)* ► རམོའ་བཤེས་རབ་རྒྱ་བྲལ་བ་ཡིས། །འཁོར་བའི་གནས་སུ་གང་རྒྱས་པ། ... However much you have cried in the realms of cyclic existence on account of being completely separated from loved ones and friends, ...

སོ་སོར་འབྲལ། སོ་སོར་བྲལ། སོ་སོར་འབྲལ། *to separate (from each other)* ► སྤང་པོ་དང་ཡིད་གྱི་རྣམ་པར་ཤེས་པ་གཉིས་སོ་སོར་འབྲལ་གའི་ཕྱི་ནང་འཆི་ཁྲིན་ལྷ་ཆོགས་པའི་དབང་གིས་ ... Through the force of the various internal and external conditions for dying by means of which the aggregates and mental consciousness are [always] about to separate from each other ...

SEE ALSO བྲལ།

འབྲི་¹ III བྲི། འབྲི།

to go down; to decline; to diminish ► ཐན་པོ་ནི་འབྲུང་བ་བཞི་བྲི་བའོ། Elderly [means those whose] four elements are diminishing. {B2S-V}

AUX.:

འབྲི་བར་བྱེད། *caus.* to cause to decrease • {RSS} *nāśana* ► བྱེ་བྲག་རྒྱ་རྒྱུད་འབྲི་བར་བྱེད་རྟོ། In specific [terms], it makes the heat [of the digestive fire] decrease. {RSS}

SEE ALSO འབྲི།

འབྲི་² V བྲིས། བྲི། བྲིས། (མིས།)

to write; to note (down) • {PU} *likhyamāna* ► རོན་ལ་འཇུག་པའི་བཀལ་ལན་ཅུང་ཟད་བྲི། ...